跗昨天舉行會談 趙紫陽科林巴

革命,完全可以建設一個美好中國四年了,做了不少工作,中國四年了,做了不少工作,中國四年了,做了不少工作,有見黄文歡同志,同他進行了一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個一個

際形勢、非洲形勢和進一步發展兩國友好關 、國家元首安德烈・科林巴,今天上午就國 、國家元首安德烈・科林巴,今天上午就國 紫陽同中非共和國國家復興軍事委員會主席 《越新華社北京五日電》國務院總理趙

破壞了 本命,

食見後,李先念設晚宴李先念説,真理在越南

就台將機構簽證事曾向美交涉作為英國政府代表國成員參加會談。齊懷遠說,根據雙方商定,談判

英團長柯利達

尤德作

英方成員參加

game man game man game a gamenn sa man

內容將是保密的

加香港問題第

階

曾

版六十第

期前後要拖十五年之久。到了是小的孩子進一年五百二十三名就業婦女門作了一次調查,以掌握之感。
明前代理由十歲至四十五歲之間踏入人生一樣現她們在四十歲至四十五歲之間踏入人生一樣現她們在四十歲至四十五歲之間踏入人生一樣現她們在四十歲至四十五歲之間踏入人生一樣現她們在四十歲至四十五歲之間踏入人生一樣現她們在四十歲至四十五歲之間踏入人生一

了。 時間。所謂人生的第二歷程,就是這個階段 時間。所謂人生的第二歷程,就是這個階段 女任務解放出來以後,還有四十五年左右的

对讓他門多子 為考試而「忙到七彩一 供1人心肉做,看着兒女 供1人心肉做,看着兒女 明,有如馬騮出籠,玩個 到,有如馬騮出籠,玩個

至一斤重就有一百多個,比「桂味」多了三型球(波子)。由於它的個子是那麼小,以及都僅有指頭大小,略如小孩子愛玩的玻璃、一者。它的個子凝圖滾圓,活像珍珠,顆顆、紅珍者一樣,「珍珠荔枝」也是荔枝中之最 如「糯米糍」、「桂味」佳妙。「珍珠荔枝」的品質,只屬荔之中等,遠跟「珍珠葡萄」是葡萄中的佳種不同

事,继续之下,道才可以任由 事,继续之下,道才可以任由 事,继续之下,道才可以任由

學的目標呢?但日昨期說道地早就實了, 學才又舒一口氣,很自然地想。他們爭無可 。 一次這樣想也許是市儈一點,也做估了那 一次這樣想也許是市儈一點,也做估了那 一次這樣想也許是市儈一點,也做估了那 一次一次這樣想也許是市儈一點,也做估了那 一次一次一個一點,也做估了那 一次一次一個一點,也做估了那 一次一次一個一點,也做估了那 一次一次一個一點,也做估了那 一次一次一個一點,也做估了那 一次一次一個一點,也做估了那

Ta-Kung-Pao 342 Hennessy Road Hong Kong



後英語專業和新聞專業的學士學位 生,再讀三年國際新聞專業, 畢業 語專業修完三年級課程的學生中招 新聞專業, 今年暑假開始, 將從本

平表揚級

性勝利, 今年國慶節 前週水是有把握的道項工程已取得決定 前週水是有把握的

領禮那

設計

复新產品鼓勵擴大出口 上統裙獲

底的下端有色圖案,左 的獎狀和獎金,還有的獎狀和獎金,還有就任。在她從事服裝設計工作以前,是童裝工。今天大大學,是童裝工。

。一之分三了加增年去比,斤公萬十 五日電學中央軍委主席那小平最近高度費工程。奉命多加引擎人津工程建設的一項大型引來人津工程建設的開鍵任務——整正高度費的關鍵任務——整正高度費工程。奉命多加引擎人津是國家工程。奉命多加追及工程。奉命多加追及工程。本命多加追及工程。本命多加追及工程。本命多加追及工程。本命多加追及工程。本命多加追及工程。本命多加追及工程。

部月

工人·農民· 經過解放軍

訪巴基斯坦泰國

曾五萬美元 贈中非共和國

一百二達收夏的年今。穀晒於忙正人工

題撲和主持 周線時致悼詞

「中國新聞社上海五日電」著名國畫 家領導人及首都文書
京五日電」著名國畫 家領導人及首都文書
京五日電」著名國畫 家領導人及首都文書
京五日電」著名國畫 家領導人及首都文書
「中國新聞社上海五日電」著名國畫 家領導人及首都文書
「中國新聞社上海五日電」 上海著
「中國新聞社上海五日電」 「信才必算
「高度評價了季苦禪」
「信才必算
「高度評價了季苦禪」
「信才必算
「高度評價了季苦禪」
「信才必算
「高度評價了季苦禪」
「高度評價了季苦禪」
「高度評價了季苦禪」
「大生和我們永別了
「大生和我們永別了
「大生和我們永別了
「大生和我們永別了
「大生和我們永別了
「大生和我們永別了
「大生和我們永別了
「大生和我們永別了
「大生和我們永別了

長齊懷遠今天在新聞發布會上宣布,國務委長齊懷遠今天在新聞發布會上宣布,國務委長齊懷遠今天在新聞發布會上宣布,國務委員兼外交部長吳摩謙分別周巴、泰兩國外長和斯坦和泰國進行友好訪問。

「大學懷遠今天在新聞發布會上宣布,國務委長一次部題交換意見。 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國政府的五萬美元匯票交給了正在 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國災民。 一共和國災民。

加的交往, 為四化建設出力

國文化不遗餘力

李天前來參加追 李天前來參加追 李子前來參加追 李子子前來參加追

編委 、直應、徐遲、誤容、黃宗英、蔣顧問嚴文井,編委十六人中包括茹斯的主編是作家王虔,副主編劉劍

間或外交代表機關行 明宣方行為,在國外 國政府性職能,是一 國政府性職能,是一

中長見上名員五友大了午餐自日本

在人民大會堂會主席歌穎超今天 主席、全國婦聯 軍」政協全國委

後,日本朝 悲痛的事情 是中日兩國

李先念官

晏請黃

授别來

改組 文學 人民

之副青劍劉編主蒙王 委編任等英宗贵容諶

北京

安提瓜總理 本月底訪華

鄧穎超夏

見日友

記美 ____ 論化 焽

で、地面

出動,分頭分批,開車接送,親熱得很。 次總有二、三十個。於是,他們夫婦就一起 解悶。過年過節,他們就邀請更多的人,每 人到他們家,或請教,或醉行,或只是聊天 人到他們家,或請教,或醉行,或只是聊天 過末(星期六和星期日兩天)總有三、五個

熱情招待近五百 起每天個個

家

是了他是方法的留學人的科學研究協作關係 以的科學研究協作關係 學習的五位訪問學者 學習的五位訪問學者 學習的五位訪問學者 學習的五位訪問學者 學習的五位訪問學者

多少的時間和精力,更不用說金錢國,至今已招待過近五百人。這要一家從一九七九年第一批中國留學 華人協會常務執行委員兼秘書在美國的平等權益和地位,潘月,潘教授也提供一切方便,所外件使他們擴大知識面。對的條件使他們擴大知識面。對的條件使他們擴大知識面。對

留學 學家潘

專家已建立了各種形式的科學中國講學,但從來不取報酬。 一九七七年以來,潘教授

費他們

國政府内閣官房副長官藤波孝生,日本國帝縣院副議長岡田春帝議院副議長岡田春帝議院副議長岡田春帝議院副議長岡田春田本國 了大福 對天,為日 區術,產繳行部理、改進品維業長昨

國際新

。此外,還有三件三 一件是適宜農村和城 一件是適宜農村和城 一件是適宜農村和城 一件是適宜農村和城

旦大學

人推新華社北京五

一个議的決議,在與埃及恢復2 一个議的決議,在與埃及恢復2 一个議的決議,阿拉伯國家份別 一个議會機」。

透進了一步。」長阿里認為伊拉

拉克同意恢復密切關係

效果了」,並且將帶領經濟走對一批國會領袖說,「我們的政府官員也紛紛表示樂觀。强勁的月份。

愛本加厲地捲土重來

或

經

濟

復甦

名

以抑制,家魯多夫

官今年一月份預測的百分之三・一民生産總值,可能實際增長百分之經濟顧問委員會主席菲爾斯坦説,

百分之六・七・過去 百分之六・七・過去 百分之六・七・過去 有迹象表示,通

是强勁的復甦 艾爾伯丁説, 英裔。中型公司() 整很可能繼續()

一道纖

望與埃及修復關係埃及《金字塔報》

·决議,在與埃及恢復 《爾加尼認為,伊拉克

羅夫。 ・右二者是安 ・右二者是安

文德翻波夫的助手 2與西德總理科爾 2次(右), 星期 2次(右), 星期

伊

長

持

MM一,增長速度太快,今 主要由貨幣和銀行支票户 学家認為,經濟反彈的速度

切關係

要力了。 第二季度上升年率達到百分之前,美國經過通貨膨脹調整後

M很機管,科爾認為 安德羅波夫似乎頭 但是直位人士説

~~

問題已智時失去其重 內談,由於安德羅波 內談,由於安德羅波 一個質舉行了追次

左手不聽使喚,步履的房間時,看來他的天在進入兩小時密談一一位西德糧威夫令一位四德糧威人

施波夫在中

與科爾會談,他的智午十一時三十分開始

結束沙特

舒爾出

商外

黎四

重申

西德做法是大

他對科爾說,「北約各國的政治活動家始終一再聲稱,在西歐設置美國他警告,在歐洲部署美國導彈,將是「一個深遠和危險的錯誤」這增加了融化管告,在歐洲部署美國導彈,將是「一個深遠和危險的錯誤」這增加了融化會接 人名泰國際社莫斯科五日電 上安德羅波夫主席星期二説,達成限個核理不道裏的會談。 對西德構成的

「京都の大学」「京都の

整個過程的癥結所在一接觸,將能使我獲悉

力顯然

安德羅波夫似有病電網談論蘇領袖健康問題 左手 據說# 人智力顯然沒有受到影響 靈步履維期

三期卫

為他得了糖尿病。 為他得了糖尿病。 管方面疾病。他今年 配次表,人們曾認 了商血壓。但是他續腳部,可能是局部得上的症狀可能是周部得 部署中間 超界日内

共市 一月減產近 產量

大幅度削減生産力。
出出鋼業受到經濟衰退打擊,有必要進一步指出鋼業受到經濟衰退打擊,有必要進一步統計署今天報道共同體鋼産繼續下降,特別統計署今天報道共同體鋼金繼續下降,特別



现每桶廿九美元将维持至八五年度即是化談未水水油價

撃段若手航機

游擊隊進襲略布爾爾一也用作蘇聯空軍基地交官星期二說,據稱一十一〇客機。該機場德里五日電一一位外一些阿富汗的美製DC個里五日電子一位外一些阿富汗的美製DC

出口圍組織現有每桶二十九美元的價格,「將最少維持社漢堡五日電】今天引用沙特阿拉伯石油大臣耶受尼的

《稱,到一九八五年,可能不需要確定每天的最高限量。 《反映需求量的增加。 《及映需求量的增加。 《及高產量一千七百五十萬噸,將在未來十八個月裏逐步增上下期《明星》雜誌發表的訪問起中同時說,石油出口國組八五年底。」

訪問大馬士革・以抗一拒絶美國特使哈比トー

阿義軍襲機場

在過去幾個月交換意見時已經是如此的第三,則是談判內容保秘。這一點

可以有遺變項理解

,將在適當時候前往北京。 他本人到了香港之後,也曾經多次 光德將參加會談之說,已經傳了

4成。中國代表團團長是副部成。中國代表團團長是副到了三件事。

選大年明談什布

逐競加參將根里

成,「里根會參加報 一歲的里根會不會免 一歲的里根會不會免 一歲的里根會不會免 一歲的里根會不會免 一歲的里根會不會免 一歲的里根會不會免 一歲的里根會不會免 一歲的里根會不會免 一歲的里根會不會免

7.利達·尤德 曾上談到下周舉行的中 會上談到下周舉行的中 第二輪會談。 他的發言雖短,但

可以有這樣幾項理解。

一次「三脚棍」式的會談將涉及香港現狀及未來的實際,不會再移動地方了。

一次「三脚棍」式的會談所涉及香港現狀及未來的實際,不會再移動地方了。

回歸吳集築的統一

新委員知識界 市政 扮 ト周 換国 數增

按摩醫工樓

治安不靖

陸整

治「敲竹槓

和 月一 · 一 盛 · 一 题 和 月 一 里 型 型 型 型 型 型 型 工 型 型 工 型 型 工 当 型 工 当

為經立方出正, 。 濟名、個之不 係目部人風亞

園陵士烈釗大李

放開京在底月十

費目・補用・提貨

二開出是千出要應

位下能

要住勒索,索

時弊,顯示了政府没有得到有效的知识。」「在少數政府的思習和利用職物

香台廣昆杭成西武瀋天上北 城港北州明州都安漢陽津海京 市

中多二十個衙門, 拜士 一個環節接一個環節 一個環節接一個環節 一個環節接一個環節 一個環節接一個環節 一個環節接一個環節 一個環節接一個環節 一個環節

-個大廟燒香品數心投資合品數心投資合於,就要跑完好資合

將銳意發展廣播發展廣播發

| 本報廣州五日事電 | 今天舉行的廣州主院・工門召開。會議通過了六屆政協四百二工務市大屆政協 | 一百卅九名,佔百分 | 作報告(稿)和 | 至三十一個。委員比 | 大部議通過了市六 | 一百卅九名,佔百分 | 大部議通過了市六 | 一百卅九名,佔百分 | 大部議通過了市六 | 一百卅九名,佔百分 | 一百卅九名,由百分 | 一百卅九名,由百分 | 一百卅九名,由百分 | 一百十十五屆增 | 一十五屆增 | 一十五屆 | 一十

委員 周 甲

美華裔女鋼琴家

全省電視機百六十

廣東發展電視廣播 省電視機百六十萬部全國之冠

在穗籌建彩視中

機場

唐·四十萬字的 為上涯》已動筆 統內幕 派內幕 派內幕

和多的辦丟團

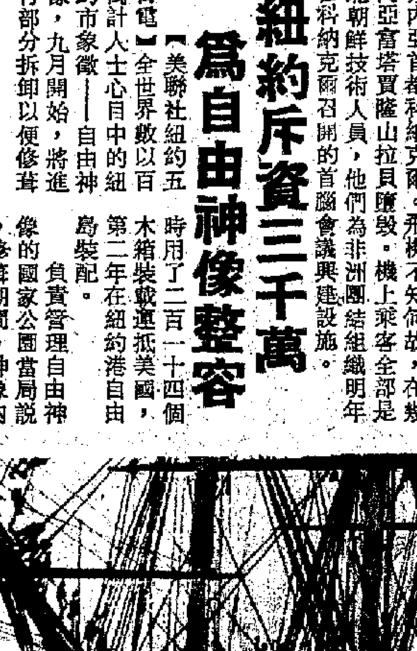
* 背一隱電

職任司公播廣國英在曾子妻婚新



斯了鸭嘴。母鸭在 一次事故中被打 一次事故中被打 一次事故中被打 一次事故中被打

生。 最近調查顯示,學學生 和輟 學的學生 和輟 學的人數最近二年 吸霉的人數最近二年





安不靖

。 一會議的決議,在與埃及恢復外交關係之前,進行雙邊接觸。 一學議的決議,何拉伯國家盼望與埃及修復關係,並且正在「無理 一學議所是認為一個家盼望與埃及修復關係,並且正在「無理 一學議所是認為一個家盼望與埃及修復關係,並且正在「無理 一學議學上過進了一步。」 一會議的決議,在與埃及恢復外長的訪問,使「埃及與其他阿 一學議學中含作。

基小八廿

均會放緩也,與建工工

w。電視遊戲機 公益帶亦會有兩也 百萬隻,其次日 上生估計歐美市日

《《電子石英表、EK成半的出口增長》 《是電話機,增長》 《是電話機,增長》

、耳筒收音機等均呈茶物收。至於彩色電視機、均收率可違百分之八十五,收率可違百分之八十五,

防傷風

治感冒

預防治療

流鼻水、頭痛、全

身無力、服防治

靈立即見效。療

效快、無副作用。

24,48片装

[論成:珠安公司] 電板:5-437752

深加價,平却通貨膨脹,19日,支持港商生産工藝和到22又說,香港製造業一方至20的因素。

但民及工商百数拓展新市場

· 業負擔, 公租,從新 公租,從新

,他相信會加速下班版內部不利條件,商別的領域尋求出路。

一九八三年中期工商業研討會,昨天下午在中總禮堂舉行。研討會由中總副會長兼工商業委員會主任和美東主持。從英東講話中,對下半年經濟表示樂觀。他說,外圍市場經濟逐步復甦,中國現代程度,在選進生,新鴻港資料研究有限公司經理證廣流分別發言,就本行業建築地產、可經經理洪建生,新鴻港資料研究有限公司經理證廣流分別發言,就本行業建築地產、可經經理洪建生,新鴻港資料研究有限公司經理證廣流分別發言,就本行業建築地產、可經經理洪建生,新鴻港資料研究有限公司經理證廣流分別發言,就本行業建築地產、可經經理洪建生,新鴻港資料研究有限公司經理證廣流分別發言,就本行業建築地產、可經經理洪建生,新鴻港資料研究有限公司經理證廣流分別發言,就本行業建築地產、但於政策建建上軌道,實行開放政策以來,國家在引進外資和技術,以及擴大貿易化建設正在逐步走上軌道,實行開放政策以來,國家在引進外資和技術,以及擴大貿易化建設正在逐步走上軌道,實行開放政策與來,國家在引進外資和技術,以及擴大貿易化建設正在逐步進步,表示等觀。

應邀前

圳參觀訪問

協委員

鄒爾康人

介紹特區發

旅客出

出指會討研業商工行舉昨總中 等價加業事共公制限脹通抑平場市展拓如

大

〈行政局議員

八雷斯晤

港督及

與英國外交及聯邦事務部次官雷斯會面,繼【本報訊】據外電報道,港督尤德及九位行 尤德及部分議員明晨將返

美學者在北京講學後經港

聘請員工

某大船務運輸公司聘請熟練 理貨員數名待遇從僅

年龄 30-45 歲, 髙中以上程 度。能操英語,具有在大輪櫃口 指喙及處理貨物破爛文件經驗為

有意應做者,稍堪寫詳細程 展,通机地址,查話並附近照一 張者油瓜地波船角文英棋三號二 接条表 TX-309803 。 第先生成 部小姐治

作工修維橋大太青

餐會上表示

伍省可陷港

議室舉行座談會,先由鄒爾康介紹深昨日上午,鄒爾康在東湖賓館會待到訪的人大代表及政協委員。當晚,梁湘在東湖賓館設宴,招

入境時間逐步延長最後整日



明在中總別,有意者可與該會聯繫。 將介紹對中國貿易的有關問題 時至五時,在中總大厦禮堂舉行 公司來函,表示該公司定本月二 時至五時,在中總大厦禮堂舉行 公司來函,表示該公司定本月二 中內貿易及投資應談,介紹對中國貿易的有關問題。 「本根部」應答港中華總商。 「本根部」應答港中華總商。 中內貿易及投資應談,介紹對中國貿易的有關問題。 「本根部」應答港中華總商。 「在周致原任團長,已於昨日抵港 加,有意者可與該會聯繫。 任馬致原任團長,已於昨日抵港 加,有意者可與該會聯繫。 任馬致原任團長,已於昨日抵港 加,有意者可與該會聯繫。

玫麗率領

福州舉辦的「國際工」在澳商人参予投資的。 4

港府認為此法有效

集畫書扇摺淸明

受接已聯三

持武器發營中彈身亡 一究,昨在死因研究庭疑匪被營員圍捕時, 三十八歲)的死因研《本報訊》一名 1。有關死者鍾錦棠《案情透露死者會獎樂餐員

閩賀促團團長禁金昨

引進技

百項目

刀割傷,後由救護車 別別及一個空的公文 現匪徒所用的私家車 具在祖堯邨魁祖路發 現匪徒所用的私家車

發生劫案

萬

版

之三十五,電視遊戲機為帶亦會有兩成半的出口增長。至於彩色電視機、汽車收音之三十五,電視遊戲機為帶亦會有兩成半的出口增長。至於彩色電視機、汽車收音之三十五,電視遊戲機為帶亦會有兩成半的出口增長。至於彩色電視機、汽車收音之三十五,電視遊戲機為帶亦會有兩成半的出口增長。至於彩色電視機、汽車收音之三十五,電視遊戲機為帶亦會有兩成半的出口增長。至於彩色電視機、汽車收音之三十五,電視遊戲機為帶亦會有兩成半的出口增長。至於彩色電視機、汽車收音之三十五,電視遊戲機為帶亦會有兩成半的出口增長。至於彩色電視機、汽車收音

治感

效快、無副作

国賃公司・新行均 祖論章:瑞安生

三期星

萬丁

要只要

匪劫糧欵捉錯用 神

夏

面劫匪持槍打劫,損失七十萬元金飾。一名珠寶經紀因斟不識寶」,竟將鑽石當垃圾棄在賊車上,經紀將之鄉在小腿上,因適逢在場而

鑽

酒店(毎晚)

\$ 160

190

哥凡

übi

者

流鼻水、頭痛



電話:5-4377

二天消遙遊 天天山發

司現等具方方加根經

軒尼詩道342號二個 5-757181-7 5-724033

馬尼拉、百島、碧瑶七天豪華團 \$1899 馬尼拉·蘇碧灣·碧瑶六天豪華團 馬尼拉、夏宫、碧瑶七天豪華團 \$2199 (四程飛機) 達星期一、三、四、六出酸 曼谷、芭提雅、桂河橋 7天 成人收費: \$2050 小童收費: \$1850 (12歲以下並與兩成人同房計) 單人房附加費:\$300 簽證費:CI\$60(附相片3張)

出發日期·逢星期二及日 本報主辦團 7/7 15/7 23/7 假日\$488 順日\$398 住宿中山温泉賓館雙人冷氣房間

水翼船去大船返 九天火車間 逢星期六八天航空間 逢星期日 数。 迎。 包 🛗

\$ 130 |

以後每隔五天有團出發

(或同級) 飯店,空調衞生間雙人房;山明水秀

\$ 3690

全部住雙人冷氣浴室套房免費品嚐烤鴨宴宮廷宴特別安 排參觀地下城雍和宮蘆溝橋 九天火車團 達星期六 \$ 1850 梧州、肇慶星岩海陸空遊至處

\$ 1480逢星期四· 六 從化溫泉四天車上船返\$680 船上\$720 智關南華寺三天車上船返\$ 570船上\$ 630 逢星期四晚船上加班

星湖、從化、廣州區类型上船級 \$ 570船上 \$ 620 逢星期五晚加班 西樵、江門、新會、中山、澳門緊繫意 (足三天\$570足二天\$480 逢星期五六) 小梅沙渡假營 天天出發冷氣房 \$ 165營幕 \$ 116 数迎社團自組日期路線自定,價格從優。

於代訂各地車、船、飛機栗、朝九晚九、假日照常
於

THE MAPPE SEEDS

旺角分社:

北京七、八、九天 **逢星期六、日、一 桂林、陽朔、謙江五天** 逢星期三、六 中山温泉、石景山、草字村,天天出蒙 韶關、丹爾山、美江、南華寺四天

達星期一、四、五 西樵、從化、實州 逢星期一、四、五 西機、量湖、海州四天 逢星期一、四、五 蛇口海鲜一天 二天遊 连星期五、六、日 惠州、西湖、清泉南天 三天 洼星期五、六

地址, 九龍旺角登打士街56號柏裕商業 中心1203室(按12字)即運輸署 樓上12樓稅務局對面 電話: 3-303938 3-319697 3-317731 3-300404

是明、石林直航豐 M四天 \$ 2280 達星期六出盘 五天 \$ 2480 達書南二出址。 ※毘明、黄陽、黄果樹瀑布(華) 大夫 \$2800 连展荆六出超。 ※黄陽、黄果樹瀑布(草)、苗岑風情※ X 九天 \$ 2400 建星期 忘出放 成都、鐵帽山九天團人 大大家3380重星那六出级 《昆明、成都、筐座、長江三峽、岳陽、長沙 青岩山、桃花體、長沙 八美 \$ 1785 | 才用け・31日・8月14・86日 | ・・ 南岳山、長沙、岳陽 世界 \$15% 建豐州台出作。 **以解州、西安、少林寺** 九天大學第1994章 開作出發

堅城旅行社 № 行洛克達369號國家大廳103章 5-8917118 X 莊角砵屬街好莊角燒物中心+35毫 3-315162 越秀華僑港澳同胞醫院 廣州市解放北路679號 電話:31487 增設流花實館醫務所(北樓2220室)

1,158

832

832

日夜應診 解決華信、港澳婦女疑難,男界疾病及 國內親友留醫住院。並收治老年疾病。 全身健康檢查:甲項350元,乙項250元 住院連三餐55元。(全部港幣計算) 特段港澳門診都專誠爲港澳同胞服務。 本院設有心血管、肺部疾病、肝炎及中 整體推等專科門診

香港代理: 南原投資有限公司 九龍旺角亞皆老街39一41號金山商業大厦5樓日座 電話: 3-911188, 3-922330

利舞台舉行,昨天十五位入園者會見 利舞台舉行,昨天十五位入園者會見

位五十

为引起犯者的注意。 與以估計。反之,新秀的「出身」, 與以估計。反之,新秀的「出身」, 的新秀水準很平均,誰勝誰負如今仍 ,去年大熟新秀就有好幾個,但今年 ,去年大熟新秀就有好幾個,但今年

物局狱、由湖景色等作品。此物局狱、由湖景色等作品。此 参親者讚賞不已。 一場上並展出該會編印的《 一場上並展出該會編印的《

之保 二 險 十 呢 出

显示八世

唱賽總决賽

出。 將於今日起一連三天在土瓜灣

以,如車禍、飛機遭騎並 以險約可分為五大類。 中總經理吳彦男,昨日接

遊腰斬

場後天際 不見電成大香

宜意影人脂胞

明光大

爆頻鐵魚

· Microsity 仔港香

場夜午天今磡紅。映獻天明

全線五計妙謀奇

光新

聲華

鐵金剛

院或

多有李皆何數赔被可種

司,

。 或請故

。然而,主動代客購買保很多居民在参加旅行團後

年周十三立成祝慶

策劃鼓勵港貨內

委會

定本月九日至十六日在彌敦道二三三至二三九號中藝公司抽蘇中四抽炒品出口聯營公司和中藝(香港)有限公司聯合主辦的 藝舉

即

百 5 月往 5 客 上九八參選商



六天收费二十七百四十八元合辦東京迪士尼遊工程旅遊部與威皇 化。 本好這些牛油是特製的, ★以牛油製成《游龍戲匠 「時」,別出心裁。 「時」,別出心裁。 「時」,別出心裁。 「時」,別出心裁。 「時」,別出心裁。 「時」,別出心裁。 「時」,別出心裁。 出美景 三獎派三千七百 .91 珠明·慶· 際國 K 820/49 3-841199 映獻場五 **主片幻科空太司公士** 映積今能不罷欲 早請場五!週二第 目陽港全房票 聯港

巴羅克的

鍵選其音個



片科公**霍**上再人原戰球一 王幻司士陣度馬班一大星

梅 呂 司 金 摩 鄭 芳艶偉良燕馬玲淼雄偉仕則 至缩、传播之

映獻堂隆天明 星福五計妙謀奇

樂百·連海· 度等部1.种宜 寅主街領亞摩達麗七〇〇牌正 炸 破 剛 鐵 黨 爆 勇 金 炸破剛鐵

1000000000 社比立體整 眼大巨超戰最絕最暗是武最 界開獻級術新技新器新器新 精求查精·都一年三

石寶

k618167 片聯發公園聯 場 五今 作新住最亞聲流單剛金鐵牌

THE PARTY OF THE P ·招絕新·器武新

宇影團倫宙都敦

作新佳最亞摩查羅剛金鐵牌正 [[] 四年 中国 社 北 立 教 學 招絕新 器武新 背樂快智臣皇乾都新場今 子提樂快。門君隆都新·身

九九半七三五半兩三12時放 ・點・點・點・點・點間映

神胡場午 曾室半十珠明 仙蘆 夜 春室,點

訂於五念 滿爆日日

巨超一三戰最絕最暗最武量 獻级部年術新技新器新器新

星編五計妙謀奇

鳄快都新

包不量兒 都銀·江珠 3-7123941 3-891187 映獻場五天今 主片幻科空太司公士徭

不與泡精德勒一導凸環 ¬ 同別製心一科狄演一浮玲

昆利謝小華泰尤 蒂海。 英扶·施森的 莉花,

陣上度再馬人班原戰大球星 九 七 五 兩 12 時放九點半點三點半點三點 客愿人 3 場早今都銀

聲樂·都富 場五天今後最 知噪靈老有水作最劉 江黎蒙 係你起土人睇。後克主 小 實就上。話相風遊宣演玲田號

FENK SE I 當武與林少聚明

差別 都 金花

星 举者益本者

發全比哥像卡奧兩榮 行新亞倫獎金斯項**獲**

合 **磨 鄭** 演 雄偉 仕則 合 陳 謝 傅 演样百 賢 聲 叔 窒 侄

星福・地族油・華龍

地麻油、 **些衝得少水風 登出米爺**起生 當武與林少學天明

華閣部

九九半七三五半兩三12 映今點點點點點 **奇越出越** 牌大人星界新幻創 「攤物球」境片科

映獻天今院兩

劇客溜靚品出氏那

樂民·門金·泰國

主 李 邵 盧 徐 江 黎 董 近山青音音偉大明小玲田小願

風生水起

映獻大盛天明

金城

不兒 宜道

導王 主 陳 傅 演晶 演样百 聲

天今後最

九半三半三

點點點點點

華南 3881755

映放場五天今 王片幻科空太司公士霍

(聲體立比杜) 界境新片幻料創 牌攤大物人球星 榜龍鬼 場午 | 弟十早 虎才・夜 | 子人 場

聲麗·統總章 天今後最 主 李 邵 盧 徐 江 黎 並 演山青音音像大明小玲田小蒜 風生水起

映獻大盛天明 當武與林少^{場午今民} 當武與林少^{場午今照}

> 即將開

七風朝陽 風生水起

的資金投資,與借開展的資金投資。首先是計劃,是經濟學與實際,與實際的一個大學與實際。

電視節目表 (星期三)

射鵰英雄傳之華山論劍

2:00 黄飛鴻獨臂鬥五龍

機靈小和尚及山田茂

11:30 最後新聞

新聞、天氣及經濟報道

張瑛

(節目更改以電視台公佈為準)

無線翡翠台

暑小八廿

麥當雄「隱蔽

與洪金寶携

手製

因為新髮型令他看來游問為新髮型令他看來游問,決定再邀動健身 「除工人到中年、四條工人到中年、四條工人到中年、四條工人到中年、四條一人到中年、

利舞台舉行,昨天十五 今周新秀歌変將於

- 五位入國者會見心於本月十六日左

版六第

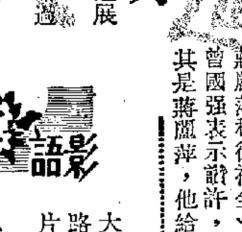
。然而,主動代客購買保險的旅行社少之很多居民在參加旅行團後,便以為旅行社



曾國强爲大型節目頭痛



的照音。 和创新是大型东 和创新是大型东 和创新是大型东 和创新是大型东 、在一捷說歌次的玩再来鄧一 四歌,徑,藝能,吓厲能錦眉 年慶他,新有入想,,獲榮新去



作合勳建岑雄嵩麥寶金洪起右

劉家輝執導第

部電影



学監製。 於群語明、柯 於語詩明、柯

你在新聞,為明

香港第一

香港第電影研究資料展覽 香港第一部電影



九月四日在九龍尖沙咀新世界中心舉行。空館及香港電台舉行。資料展覽八月廿七至研究會由八月廿七至廿九三天分别在太

學》連滿十多周後,本周末上映著假國。 學》連滿十多周後, 本周末上映著假國。 第三段情》。 第三段情》。 第三段情》。 多尼及羅娜安康哲》。 多尼及羅娜安康尼學 等三段情》。 多尼及羅娜安康尼學 等三段情》。 一段令人 一段令人

祭**第三段情**》

線 維 作 他 却 , 毎 是

為劇影有 何《,又新 回演容公子也這般傳神逼真。一向以為他只擅演《家春秋》的覺新那樣的變鬱小到教訓,已逐漸成熟起來。節演他的伍衡國,演技也到教訓,已逐漸成熟起來。節演他的伍衡國,演技也山行》那個魯莽浮躁,意氣用事的容寬,在現實中一

發明之前, 結他記譜法 和聲的數字 時代。數字

租 舰點國 1 女三際 出,四

美元走勢與港元的波動

是 根縣刺激,或者美國利率出現回數,這樣情况的發展 個可能走勢不會是一成不變的,如果美國經濟受銀 起來,目前仍有一定困難。一些行內人士指出,這 电 超來,目前仍有一定困難。一些行內人士指出,這 电 的吸引力。因此,可以說港元要對美元重新上升 E 可能出現的通貨膨脹率上升,和對存款資金缺乏足 咚

自然會回落。 把收入的美元回吐· 降幅度不大的話,對

一,在市場需求條件改善下,美元當會吸引資金回流。出口商也會

ニー (七月五日) 職五・跌三點三・ 細約股市・金融時報指 一 (七月五日)

美匯問達升

三四點點

一又, 又回来 整十 並

報高影

ななな

或

於以十九點 整上,電動 的 的 於以十九點

一九點六五分榮獲冠單,電勵記分牌上很快顯明」的一聲,雙脚就像,來了個前空翻轉體五

七五分

,來了個前空翻轉體五百四十度足,只見這位浙江小伙子一陣起在近一年内,連續取得亞運會和

蘇聯泳員再奪五面金牌

港則三戰三敗。 在男子排球預賽,中國勝香港三比〇 國選手朱慶元名列第六。

中國至今三韓三歲

女子花劍個人賽,羅馬尼亞的庫茨加諾獲冠軍男子單車一千米追逐賽冠軍。十四秒四五奪標。蘇聯的巴費洛夫以一分六秒八七十四秒四五奪標。蘇聯的巴費洛夫以一分六秒八七十四十四十二十二十十十十十十十十十十十十十十十十十

包辦單車千

追逐

賽男女冠

今、道時他的總分達到十九點五五分·樓雲第一跳得了拿大觀衆的一片歡呼聲中,與倫連續取得兩個九點和第一天兩次跳馬的平均分相加,決定最後名次。加拿大的與倫都取得九點八分,暫列首位,這個成限氣氣。在前天舉行的男子團體賽跳馬比賽中,樓里。

理第一名 , 他選和自己的股票的利比特徵得。蘇聯的前世界子體操單項決賽中,以十九點,與第二個和第三個金牌。 與第二個和第三個金牌。 與第二個和第三個金牌。 與第二個和第三個金牌。 與第二個和第三個金牌。 與第二個和第三個金牌。 與第一個選手黃沃富以十九點五

國隊任績較佳

排

計

隊友波奇雷萊夫並列鞍馬冠世界冠軍科羅廖夫獲自由體為加拿大的菲利普和羅馬尼

中國兩選手樓雲黃沃富

獲體

事。這是中國體育代表國在本屆運動會上獲 與決賽中,以十九點六五分的成績榮獲跳馬冠軍。另一 在今天的五個游 類決賽中,以十九點六五分的成績榮獲跳馬冠軍。另一 在今天的五個游 類決賽中,以十九點六五分的成績榮獲跳馬冠軍。另一 在今天的五個游 類於賽中,以十九點六五分的成績榮獲跳馬冠軍。另一 在今天的五個游 類於賽中,以十九點六五分的成績榮獲跳馬冠軍。另一 在今天的五個游 類於賽中,以十九點六五分的成績榮獲跳馬冠軍。另一 在今天的五個游 一次子花 劍 朱慶一一第六 排球賽中 國 勝港隊 大子花 劍 朱慶一一第六 排球賽中 國 勝港隊 大子花 劍 朱慶一一第六 排球賽中 國 勝港隊

以 九排 聯 的 由亞洲 彩庫 上晚歡宴中 排協會長 工持開幕 揯幕 美 日職球員

論。 哪一隊得勝作为相同,則按照上 鵬肥 六目

美女子

排隊及有關人士。港九排球聯會

中國隊出戰美國隊。門票分一百元、八今晚八時在紅磡香港體育館舉行開幕費

就,身高一米八〇。 對抗,中國隊在世界 對抗,中國隊在世界 對抗,中國隊在世界 近年來,中、美兩隊 此三敗陣。

北京中

央電視台

直播中

美日

,包括日本、澳本居参赛國家及 十日結束。

等祥、副羅瑞蓮,男領隊何良,女領隊羅景 一等祥、副羅瑞蓮,男領隊何良,女領隊羅景 一条禪職連,總幹事古敏求。並推定總領隊蘇 一個良、蘇鵬舉夫人、羅景雲、許長青,主 出席者有名譽會長王華生,會長蘇善祥

泳聯將派隊國廣東泳隊 一場勢均力敵的一擁有世界箐名投球手昨晚揭暮禮後,一拿大隊交手。中國隊即一一都發,由中國隊與加

《東泳隊,並即席決定本月底前共訊】華泳聯會昨在華盛頓酒樓

標隊伍,所以明年奧運會女

重雄及教徒

京三、 有明年・十八勝一敗 ・ 対果很大。今年以來連戰蘇 ・ 大田及廣紀江,擅於攔網的江上 及三屋,還有小高。道個隊除了 及三屋,還有小高。道個隊除了 大田及廣紀江,擅於攔網的江上 日本女排平均身高一米七八 日本女排平均身高一米七八

通治喪處

美中

日

訃時擇月李本 在於廿文公 度公八川司 日先 烈七晨生事

非律賓東輝企業有限公司 中港 新 亞 貿易公司 、七日至七月九日华亲三天以示文件)





的决定。曾上,已决定所有甲绍德能豁免該隊外援上時 決定

足總聯管會

作三項決定

人大會通過,聯賽會無權力考慮從足總限制外接球員註册及上陣

請。至且當所開會

為止,專題研

特本稿報

否決港會由

下請升上甲組

, 這與足總規例不詢問港會是否願意

國際女壘邀請賽昨響鑼 **探洲四湖道落十二** 新西蘭道落十二 球勝 加拿大

及開始實行。 双署一份保證書。聯督會同意以署一份保證書。聯督會同意上建議,對於升班球隊在聯 出意此事的發展。

脊贏日士

一比零大勝港隊



先兄李諱文

終於廣湖

在成州榜婚的整行追悼做武夷此計

泰慈命

節哀

未能盡躁

流浪表現「虎頭

總結本屆甲組足的

大

到多種途徑與中國溝通,同時亦在亞太區市場進行拓展活動,使其業務裝方面,同時是在日常業務往來上有密切聯繫。具格蘭説,「因此,中芝興中芝興業新任董事總經理具格蘭表示,「今次增加股本,顯示中芝興中芝興業新任董事總經理具格蘭表示,「今次增加股本,顯示中芝興東對合資經營的成功充滿信心。」
中芝興業新任董事總經理具格蘭表示,「今次增加股本,顯示中芝興中芝興業有限公司昨日宣佈,將該公司法定股本由港幣二千五百萬元。中芝興業有限公司昨日宣佈,將該公司法定股本由港幣二千五百萬元。
【本報訊】又有兩家財務公司宣佈擴充資本,一家是由中國、日本及

兩

公司

負責人

人對業務發

户泛型财務亦增加到一中芝興業作宣佈增至

,则今後港元要回升,就要碰到一些 不過,在另一方面來看,利率水

一些問題。道包括不水平既然不算高

。此一來,美元的吸引 對美國政府發行債券 一樣較難脱離此一現象 一樣較難脫離此一現象 一樣較難脫離此一現象

財務

擴充

之解業作宣佈

展就可能兩樣。個可能走勢不會是一成個可能走勢不會是一成起來,目前仍有一定困趣來,目前仍有一定困趣的吸引力。因此,可可能出現的通貨膨脹率

回,些元和軟如行變對

,比前收市上升了四點子。 重上七一〇,卒以接近高價七二二點五
一本報訊】美電昨日受外團美元上升影

難以擺脱反覆局面。 為二點五六七五,對 為二點五六七五,對 為二點五六七五,對 方表元在於

美匯回4

點

報高影響

版 九 第

之上守心,再何機而動。 定鑿附查」作出匯豐將資金外 定鑿附查」作出匯豐將資金外 定鑿附查」作出匯豐將資金外 原鑿附查」作出匯豐將資金外 應屬及時的措施。 一個高生豐在海外傳播, 面屬及時的措施。 一個個人間的紹傳,謂它將收購 之上守心,再何機而動。

怡證認股影

新鴻基銀行

新鴻基證券

永安集團(除息

工商銀行

JAFPAC

普通東方

綜合企業

業金合確

莊士集團

和記黄埔

和黄優先

和黄認股部

怡 和 怡和認股證

廖太古 B

工業製造

港機工程

背洲英坭 忠德石油

南豐纱廠 聯合汽水

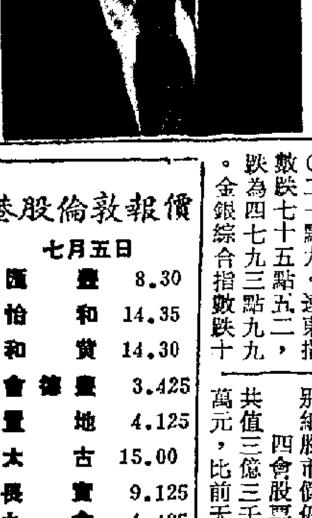
環球電子 煙 魚 恤 生 力 啤 倉場航運

维達航業

业外调的解释,则用,以免又有人了一种,香港方面所停收游西德商業銀行收游四德商業銀行。

的面侧变易天,仍有三十八點一點收市,但出對之下,本週起表現先揚後撞,終以回落十四一下,昨日受强大回吐的歷力,在前日大升五十二點的股

在泛亞的額定資本約 一年次百萬港元。 一年次百萬港元。 一年次百萬港元。



60萬元 市

志正國際 星港地産 信和置業 信和認股證 兆安地産

6.90

2.425 1.50

遠東會十程成交金額最多股票 股票金額服數 長 實10,705,600 1,154,500 和 黄 8,346,536 578,924

地 5,506,050 1,319,000

倉 4,939,802 1,113,960

2 4,600,711 547,036

百寧順

九 龍 倉東方貨櫃 萬邦航業 實福發展 華光航業 會德豐船」 隆豐認股訊 中華造船 偉進航運 安全貨倉 公用事業 中華電力 油蕨地港 燈

港馆電力中地長遠嘉廣恒置置信合新新燈 話 电查丁東 超能 超影 电黄く 超形 超股活股巴巴第紫展年君隆地股人和昌産證 超 證 -0.75 + 0.5034.00 25.50 8.30 7.25 國際城市 希慎興業

經 杠 游 月

4 P

拆息 **巡錢尾市供過於求**

化篮懇辭

港

上商

回降至为

片果定 幅度只

- 原心馬上被- 原一原、九厘七五。「隔夜錢」的開市

董事長桂 符在觀塘增設分行

八仕提供全面性之 並定於七月七日 恭請本行

** 下地C號18路旬土桐龍九 TEL: K662414 688352

員

版八第

限公司

来三天以示意体

ASIA ACE

亞洲雅士:

7月12 東 洋

西區 招商周」

DNG.

16日到

KLINE

七月十三日落貨 七月十三日開行 七月廿一日落貨 七月廿一日開行

巷)有限公司 話:5-295541

有限公司 **散運輸服務**

到廣州 開航 6月30日 7月3日 7月4日 7月8日 7月7日

有限公司儲運部 152-155 號13樓 L939 5-454083 3597轉錯運部

育限公司

漢大廈五樓 **運輸公司**

月日公司 7月8 摄磁行 BOONKRONG II 美士英 7月8 中 央 ALDEBA 强迪巴 KOBE MARU 7月8 海 聯 WORLD LIQN 7月8 海 陸 SHINKO MARU 7月8 天 科 ANNA BAKKE 7月8 森那英 弗里曼特爾 安娜碧珠 7月8 果 際 BOGO 卡拉奇新加坡 7月8 東 海 CHITRAL BUNGA SURIA 7月8 麥遊初 7月8 汎 洋 KARA CAREER 馬珍馬士基MARCHEN MAERSK 7月8 馬士港 TRAUTENBELS 7月8 日 鄧 7月8 菲 夏 SKY HOVER OCEAN EMINENCE 7月8 大 阪 7月8 大 源 BLUE SHARK 7月8 東 發 HP NAMJIN HILLE OLDENDORFF 日本 大 阪 7月8 7月8 菲 林 KAP, GAVRILOV 力沙馬士基LEXA MAERSK 7月8 馬士基 R.R. RATNA 7月8 港 郵 FRANKFURT EXPRESS高雄 7月8 捷 成 雅斯達快給ALSTER EXPRESS 7月8 遊 成 怡 和 PING DING SHAN 7月8 平頂山 温度隆總統PRES. VANBUREN 7月8 總 統 7月8 永 裕 HSING HWA 渣華安曼是福NL. AMERSFOORT 7月8 渣 菲 新加坡 海 威 7月8 NANHWA 7月9 港 興 DONG BEE CR DOUALA 7月9 伊利沙伯碧琪ELISABETH BAKKE 日本 7月9 森那美 7月9 華 林 保多央斯基KONS.PAUSTOVSKIY 東源 LADY FORTUNE 7月9 倫娜馬士基LUNA MAERSK 7月9 周生種 7月9 福 來 ALTAIR 7月8 大 阪 **OSAKA MARU** 7月9 大 阪 CORINTO MARU 成 瓜 JAVA WINDS 7月9 愛瑪馬士基EMMA MAERSK 出于弈 7月9 OCEANIA STAR 7月9 天 哑 NAN SING I 7月9 東字 7月9 KEUMGANG GLORY 7月9 汎 洋 BEIHAI CAREER 7月8 大 阪 NOVIA 馬士基天保MAERSK TEMPO 馬士基 7月9 7月8 百保利 BARBER PRIAM BELA ROZO 7月8 協成 7月8 海壁 海皇星珊瑚NEP. CORAL 磁格勒布 ZAGREB **邊**行 7月9 梅斯魯胡努MERCS RUHUNU 福 7月9 椞 NAVIKAPOL 网外冷一號MIN WAI LENG YI HAO 福州 華 夏 7月9 FORMOSA CONTAINER 台灣 7月9 新興 BONNY STAR 7月0 7月9 海 TUNG PING 2 7月10 五 洋 **GEMINI SUN** 7月10 日 郵 HEIDE LEONHARDT 渣雞奧克蘭NL. AUCKLAND 7月10 流 華 H.K. EXPRESS 7月10 捷 成 AM, LIBERTY 美 7月10 大 阪 AUST. MARU BENNY SKOU B -7月10 7月10 海 盟 PIONEER CONTAINER 台灣 7月10 五、洋 GEMINI MOON 7月10 馬士基線 AL.MA PACIFIC MARU 7月10 新 GOLD VARDA 7月10 况 DARYA LOK 7月10 NL. HOUTMAN 7月10 仕 amethyst 7月10 渣 華 NL. HONSHU 7月10 成 ASIA WINDS 7月10 百保利 WILLINE TOYO PRES. FILLMORE 7月10 總 統 .7月10 海 縣 LATANGAN 7月10 章 MING LONGEVITY **KAP. VALERY USHAROV新加坡** ♪ヤタ月10 7月10 国际经济 MILOS ISLAND FENGTIEN 7月10 嘉季慶 al Khames : 7月10 大阪 OCEAN SINCERITY 7月10 太 KOTA SINGAPURA 7月11 日 MIRLAM 康科迪亞一號CONCORDIA T 7月11 大 阪 AUST EXPLORER PICA TORTE 7月11 7月11 港 DONAM 1 7月11 新 與 ROYAL STAR 7月11 東 洋 DYNAMIC ACE 7月11 實 隂 SIENA 7月11 港 THAI TUBTIM 7月11 天 NIPPONICA NGAN CHAU 7月11 香 **EVER GUARD** 7月11 利 FUSO MARU 7月11 日 扶桑丸 ZIM TRIESTE 7月11 大 ETERNAL FUJI 7月11 CHAR KWEI MARINE CONTAINER 7月11 永 7月11 ITAIMBE 7月11 JALISCO KWANG TA 2 7月11 水 客馬拉雅丸HIMALAYA MARU 7月11 大 海皇羽瑙 NEP AGATE 7月11 港 7月12 利 達 EVER VALUE 7月12 東 TA TUNG 2 SCANDUTCH ORIENT 7月12 實 隆 7月12 東 頭 EASTER LUCKY No. 3 BINEKA 7月12 雄 頭 7月12 日 DELICIA 7月12 利 EVER VITAL 7月12 港 GLORIA 7月12 大 ATLANTIC MARU 7月12 天 YAYASAN DUA 阿達來英雄ASTEROIDE HERO 7月12 日 7月12 利 ACTION 高林荣誉 GALLEON HONOUR 7月12 海 盟 格蘭總統 PRES. GRANT 7月12 媳 亞洲雅士 ASIA ACE 7月12 東 洋 新沙灣那. ZIM SAVANNAH 7月12 新 奥 東方專業家ORT。EXECUTIVE 7月12 港 郵 7月12 港 興 COUNT 康來利島士基CORNELIA MAERSK 日本 7月12 馬士基 SIRICHAI BULAKUL 曼谷 7月12 操權行

屠小八廿

月日公司 間往港口 7月8 遊遊初 資獻利亞 BUNGA SURIA 7月8 縣 林 加爾羅夫 KAP, GAVRILOV 7月0 汎 洋 歐洲英国 KARA CAREER 7月9 大 阪 OCEAN EMINENCE 地中海 7月9 大 阪 專來多當 HILLE OLDENDORFF 地中海 7月9 日 郵 TRAUTENBELS 7月9 奜 成 FRANKFURT EXPRESS 歐洲 7月10 据商局 GUANGHE 7月10 華 林 KAP, VALERY USHAKOV熱那能 7月10 福 來 極斯魯胡努MERCS RUHUNU 7月11 日 郵 HEIDE LEONHARDT 地中海 7月11 利 違 EVER GUARD 長衛 7月11 日 郵 BENNY SKOU 7月11 邊 行 嚴格動布 ZAGREB 7月11 海·柏 HILDE DEL MAR 7月11 日 郵 英塚士島 MILOS ISLAND 塞希夫斯基KAP, SERGIEVSKIY 7月13 革 林 7月14 沙 睹 MERCATOR 7月14 化 新 普魯威亞 PLUVIUS 奧里高華 NAD. OBUKHOVA 7月14 華 林 7月15 遊 成 香港快輪 H.K. EXPRESS 7月15 寶 隆 AMAYOT 威勒騎士 CHEVALIER VALBELLE地中海 7月16 沙 赌 7月17 馬士茲 亞諾馬士基ARNOLD MAERSK 7月18 塚 隆 MARIKO 靠爾温尼亞VALVANERA DEL MAR 地中海 7月18 海 柏 热致将取 GEN. FR KLEEBERG 欧洲 7月18 天 祥 7月21 羽 遊 EVER LIVING 7月21 大 阪 GRAND WING 7月21 莲 海 MING LONGEVITY 7月21 期 陽 高额長器 KOREAN CHANCE 利來厚文 NL. HOUTMAN 7月22 寶 7月22 菲 林 金尼夫斯基KAP, KANEVSKIY 不來梅快輪BREMEN EXPRESS 7月22 挺 成 7月23 利 違 ACTION 7月28 利 違 EVER VITAL 7月26 仕 窈 AMETHYST 7月27 天 祥 NIPPONICA TRANSWORLD BRIDGE 7月27 川 崎 7月28 招商局 YONG TIANG 中東線 馬珍馬士基MARCHEN MAERSK 温實隆總統PRES. VANBUREN 加爾爾夫 KAP GAVRILOV 受瑪思士基EMMA MAERSK MAWLAMYAING 科倫坡印巴 NOVIA 娜维亞 WILLINE TOYO 7月10 大 阿拉伯灣 AUST MARU 7月10 🗱 仰光加爾名省 CORINTO MARU 7月10 麗 **GOLDEN TAIF** AL KHAMES I KAP VALERY USTAKOV CHAR KWEI 7月11年日 百利士商《RENNY SKOU 7月11 日 美電車品 MUIOS ISLAND **COLD VARDA** 永恒富士 TERNAL FUI PUSO MARU ZIM THEESTE 阿拉伯海 SHOKAWA MARU LANKA SRIMANI 斯里思尼 AGNES VENTURE 料倫坡 DELICIA COUNT AL KHAMES II AL WANAKH 阿拉伯海 NAD, OBUKHOVA 7月14 日 KAI MARU

7月8 線 銃 7月8 華 林 卡拉奇阿拉伯商 7月9 馬士基 7月9 新 舆 7月10 大 阪 7月10 百保利 7月11 新 興 科倫坡阿拉伯灣7月12 大 吉大港加爾各名 7月12 日 郵 7月12 新 興 7月13 川 崎 7月13 東 亞 7月13 日 郵 7月13 日 郵 7月14 港 舆 7月14 嘉 慶 7月14 怡 和 7月14 華 林 7月15・寶 隆 TOYAMA 7月15 日 卡拉奇盂買 LOVCEN 阿拉伯青 7月16 新 僑 NEW WHALE 7月17 日 郵 7月18、天 祥 GEN. FR KLEEBERG RAYA FORTUNE 7月19 利 亞 7月19 港 郵 東方為業 ORT. IMPORTER 阿拉伯灣 卡拉奇阿拉伯海7月20 太 古 先達依力 STRATHETTRICK 7月21 大 阪 **GRAND WING** 7月21 脇 明 MING LONGEVITY 7月21 日 郵 KAI MARU IBN HAYYAN 7月21 怡 和 7月21 福 來 《《永幹恰美利HUGHEVEREIT 吉大港印度 7月21 嘉 慶 NAIAT 7月22 太 古 TOR BAY *+XX+KEYSTONE ACE 7月8 達 迅 7月8 海 威 南華 NAN HWA 7月8 大 阪 OSARA MARU PING DING SHAN 7月9 伯和 山頂平 7月10 泛 洋 BEILLAI CAREER

7月10 沙 咕 . W (li CR DOUALA 7月10 周士胡 $\Lambda L_{M\Lambda}$ 阿爾馬 7月10 福 來 ALTAIR 7月11 新 與 GOLD VARDA 7月11 流 草 路易士港 资源更定制NL. AUCKLAND 7月11 流 率 选举资料 NL. HONSHU 7月11 安 佚 FENGTIEN 7月12 大 阪 CONCORDIA 1 康科迪亞 7月12 天 祥 ITAIMBE 伊泰宝 7月12 大 阪 署馬拉維丸HIMALAYA MARU 7月13 日 郵 AGNES VENTURE 7月15 川 崎 沙莉海洋 SALLY OCEAN 7月15 達 迅 BARON STAR 巴隆見 7月15 怕 和 南非萬蓬時S.A. VANDERSTEL 7月18 安 快 AFRICAN EXPRESS 7月19 利 亞 RAYA FORTUNE 雅加達泗水 GEMINI MOON 新加坡曼谷棉蘭 7月 8 馬士基 力沙馬士基LEXA MAERSK 7月8 港 郵 雅加達泗水。 R.R. RATNA 7月8 天 祥 新加坡巴生。 TEKAD 7月8 天 祥 曼谷古晉 EDO MARU 验加递新加坡巴生7月0 東 宇 KEUMGANG GLORY 7月9 海 坠 曼各新加坡 世界之獅 WORLD LION 7月9 馬士赫 馬士基矢保MAERSK TEMPO 7月9 海 聯 新加坡巴生 KOBE MARU 7月9 天 祥 新加坡巴生 SHINKO MARU 新加坡巴生庇能7月9 東 際 BOCO 7月10 亞利來 ARYA PERMATA 辦百瑪達 7月10 天 祥 OCEANIA STAR 新加坡巴生 7月10 中 央 馬尼拉 ALDEBA7月10 聯 航 NEW HYSAN 7月10 協 成 新加坡巴生 BELA ROZO 實貝來 7月10 大 源 BLUE SHARK 7月10 三 数 XIN HUA No, 7 7月10 由 个 AUST, MARU 7月11/海聯 LATANGAN 納陽古晉山打根7月11 國 光 'nansing i 7月11 振磁行 BOONKRONG II 7月11 太 平 新加坡庇健 KOTA SINGAPURA 7月11 日 郵 MIRIAM 7月11 東 洋 DYNAMIC ACE 英常雅士 **婆羅乃古香詩巫7月12** 東 海 FORTUNE TRADER 7月12 港 包 海島瑪瑙 NEP. AGATE 庭來利馬士基CORNELIA MAERSK 雅加達泗水 7月12 馬基士 阿遠來英雄ASTEROIDE HERO 7月12 日 郵 7月12 港 郵 THAI TUBTIM 7月13 天 符 YAYASAN DUA 新加坡巴生 7月13 山 SHOKAWA MARU No. 3 BINEKA 新加坡巴生庇能 7月13 雄 源 7月13 港 興 巴生新加坡 GLORIA 得力馬士基DRAGOER MAERSK 新加坡曼谷棉蘭 7月14 馬士若 7月14 中 央 **EVER BRIGHT** 7月14 振盛行 STRICHAI BULAKUL 7月14 港 恒 NEP ZIRCON 海鼻子玉 新加坡巴生 7月15 大 源 TEMA 納閩亞庇山打根7月15 國 光 PRAYADE SEA 7月15 五 洋 GEMINI SUN 雅加達泗水 SUN HEESSR 7月15 協 成 新加坡巴生 7月15 天 祥 GREAT MOUNT 新加坡巴生 7月16 日 郵 ATHENA 7月16 海 墜 SEAWARD BAY HERMES ACE R.R. RATIH RYUSEI 大成功五號SUCCESS 5 7月17 中 央 新華八號 XIN HUA No. 8 7月17 三 資 7月17 海 NAGOYA MARU 7月38 1 NAMGANG GLORY 香港雅士 H.K. ACE 居尼拉、 然后, 人用18% 山、 GEMINI STAR 雅加逸泗水 海皇黄玉 NEP. TOPAZ 新加坡受谷 PORT MORESBY 巴越洋 東北亞線 7月8 華/夏 SKY HOVER CHIN CHUN 高雄基隆日本 7月8 太 古 竹月8 永 裕 FOO HSING 2 福與二號 7月8 招商局 BEI SHAN 7月8 華 岡 TAI WU SHAN 7月9 新 4 MAWLAMYAING 7月9 李素愛發。《 HP NAMJIN FORMOSA CONTAINER基隆 7月9 🌫 🥰 📆 7月93編編版 SHUN JIANG HSING HWA 7月40 鞭 型 PIONEER CONTAINER 基础 7月40. 新 BONNY STAR .7月10%推动实 DONG BEE 7月10 14 利 海雄基鹽 HWA LIE 7月10 海 昌 7月11 英 邦 TUNG PING 2 PICA TORTE MARINE CONTAINER 高雄共產 3月11 绰 利 MIN LIE

7月12 招商局 SHANGHAI 7月12 招商周 LIN JUANG TAI LAI 7月13 東海 恭來 7月13 東海 TA TUNG 2 TRADE CONTAINER 7月14 海 製 HAI KUO 7月14 永 裕 PANCHRATNA 7月14 林 利 KING HWA 7月14 東 海 7月16 常 必 AURELIO III 東方契險家ORT. VENTURE 7月15 東 源 資利施士 BONITA ACE 7月16 東 洋 HAPPY STAR 7月16 新 寒 快樂星 TUNG HAI 6 7月16 東海 建華二號 KIEN HWA 2 7月16 東海 7月17 海 KUO LIE 非島伯美利JOHNEVERETT 日本盆山 7月17 福 來 HP DONGNAM 7月17 東 發 釜山 線 加州西北太平洋7月8 總 統 麥油瓷線統PRES. MADISON SL. EXPLORER 7月8 海 陸 西南太平洋。 病规元首 KOREAN WONIS ONE 加州纽约 7月8 利 洲 雅斯遠快輪ALSTER EXPRESS 加州西北太平洋7月8 捷 成 安娜馬士悲ANNA MAERSK 加州組約。 7月9 馬士基 義國自由 AMERICAN LIBERTY 加州纽约 7月10 美 輪 海島星珊瑚NEP_CORAL 西北太平洋 7月10 海 陸 ASIA WINDS 7月10 成 風 BARBER PRIAM 7月10 百保利 洛杉磯紐約 百保駐 JALISCO 遊糕窩 7月11 維 多 NGAN CHAU 7月12 音 码 **EVER VALUE** 7月12 利 途 器林榮樹 GALLEON HONOR 洛杉磯三藩市 7月12 梅 盟 亞洲雅士 ASIA ACE 英國西岸 7月12 th 新沙彩那 ZIM SAVANNAH 7月13 新 與 格關總統 PRES. GRANT 加州西北太平洋7月13 媳 统 東方耶業家ORT』EXECUTIVE 西北太平洋。 7月13 港 SL. DEVELOPER 西南太平洋。 7月13 海 陸 大西洋丸 ATLANTIC MARU 英國西岸 7月13 大。 加州西北太平洋7月14 總 菲路底總統PRES, FILLMORE B. TENNESSEE 紐約美國大西洋7月14 百保利 CHAR HWA 西北太平洋 7月15 磊 慶 SIMBA 西北太平洋 7月15 寶 隨 高麗元勳 KOREAN WONIS SEVEN加州纽約 7月16 利 洲 HARBOUR BRIDGE 學國哲學 7月16 川 力沙馬士基LEXA MAERSK 加州纽约 7月18 馬士越 加州西北太平洋 7月16 捷 成 為意快輪 RUHR EXPRESS 资利雅士 BONTTA ACE 美國西岸 7月16 山 美國富靈 AMERICAN LARK 加州紐約 7月17 美 輪 SL, INNOVATOR 西南太平洋 7月17 海 陸 賓嘉美娜 BUNGA MELOR **卓西**國美 7月17 麥遂初 EVER SUPERB 7月18 利 遠 遠東商業 F.E. COMMERCE 美國西岸 7月19 川 海平浆域 SEAPAC LEXINGTON 西北太平洋 7月19 港 門羅總統。PRES. MONROE 加州西北太平洋7月20 總 SARITA 7月20 维 多 海洋貨櫃 OCEAN CONTAINER 7月20 香 岛 SL. DEFENDER 西北太平洋 7月21 海 陸 阿華馬士基ALVA MAERSK 加州紐约 7月21 馬士基 飛航雅士 CLIPPER ACE 美國西岸 7月21 中 央 加州西北太平洋7月22 總 統 皮雅士總統PRES. PIERCE 美國自由 AMERICAN LIBERTY 巴拿思 7月10 美 輸 BARBER PRIAM 加勒比海南 百保盤 7月10 百保利 EVER VALUE 7月12 利 達 DARYA LOK 7月12 汎 洋 TTAIMBE 7月12 天 祥 渣革安曼是福NL. AMERSFOORT 7月18 渣 華 加勒比海 7月18 大 阪 B. TENNESSEE 加勒比海南美 7月14 百保利 ARAN 亞湖 7月16 海 運 ISLA FLOREANA 7月17 捷 成 爱比利亞丸IBERIA MARU 加勒比海 7月17 用 崎 美國百靈 AMERICAN LARK 巴拿馬 7月17 美 加勒比海中西美7月17 川 崎 MANGAN 安途加土途 ANTOFAGASTA 7月18 天 祥 加勒比海南美 7月22 百保利 BARBER TAIF GLORIA PEAK 7月22 大 阪 美國金戈 AMERICAN LANCER 巴本馬 7月24 美 輪 渣萃名古屋NL、NAGOYA 中南美加勒比海7月25 渣 MARANON 7月26 天 祥 澳洲・新西蘭線 ANTAR 7月8 郷 騰 BUNGA TERATAI 7月9 麥達初 伊利沙伯碧琪ELIZABETH BAKKE 弗里曼特爾 速剂開發 AUST EXPLORER 7月11 怡 和 SIENA 弗里曼特爾 7月11 寶 隆 PEARL ISLAND 7月14 番 码 TENDAI MARU 7月15 太 古 ZIM HOUSTON 7月15 新 與 新發斯頓 ZHI JIANG KOU 7月16 新 僑 KHUD, IOGANSON 7月17 華 林 ORT, EXPERT 7月18: 港 野 ANNA BAKKE 7月21 蘇那美 ASIAN JADE 7月21 太 古 弗里曼特爾 SARGODHA 7月24 實 隧

香港·廣州·深圳交通表 下午 4.10 上午 8.30 上午11.18 下午 6.05 上午10.10 下午 1.08 土 上午 8.15 下午 4.00 上午 8.30 下午 4.30 機 上午 9.15 上午 9.40 上午 7.50 上午 8.25 上午10.20 上午10.55 下午12.10 下午 1.10 下午 1.45 下午 5.55 下午 6.20 下午 7.00 下午 7.35 下午12.45 约3小時 飛舞 船上午 8.45 约3小時 下午 1.45 约 3 小時 上午 9.45 约 3 小時 上午10.00 约3小時 下午 2.00 约3小時 (上午9.45分香港開和下午二時廣州開均為兩班船) ■ 湖 號 下午9.00 上午7.00 下午9.00 上午7.00 (星湖號雙日由香港期,單日由廣州開,31日停航) 天湖號(天湖號單日由香港開,雙日由廣州開, 31日停航) **维 花 雜** 上午9.00 下午12.30 下午2.30

到深圳 九龍阳 上午10.80

香港---深圳

港・汕・厦・滬・客輪 香港開下午 4時30到汕頭上午7時30 (達3,6,9,13,16,19,23,26,30) (達1,5,8,11,15,18,21,25,28) 夏門開下午 3.00 (厦門開達選二) (達12,27日)

到九龍

下午4.40

(重遷巴士)

深圳關

KWANG TA 2

ROYAL STAR

陶市一號 DONAM No. 1

九九金

(毎爾港元計)

期金未平合的共0手

市 3,515,00

3,529.00

-3.00

·黄金(每票)3,700.00(平)

第白金(每期)3,830,00(平)

白銀(十安士)830.00(-10.00)

成交開金共27年成交總值1.0百萬美元

富格林全带置入 + 3,050,00黄出 + 3,070,00

銀行拆息: 階夜9,50厘 一個月11,375厘

STRAIT CONTAINER AND

七月五日(每安士美元計)

金

426.00

424.00

424.00

424.00

外幣對港幣買賣價 外幣對人民幣匯價表 (七月五日實生銀行供稿) (七月五日) 每百 711.00 712.00 712.50 712.70 每百 比利時法郎 10.80 10.90 276.00 277.00 西德馬克 丹麥克朗 159.96 瑞士法郎 333.50 334.50 加拿大元 西德馬克 77,85 法國法郎 91.50 92.50 每百 246.50 247.50 荷崩盾 25.86 4.50 **敵里拉** 576.00 585.00 加拿大元 27,38 614.00 620.00 澳洲元 **295.20 296.20** 331.50 332.50 新加坡元 非披索 62.50 泰國銖 73.00 印尼盾 意大利里拉 新台幣 16.90 94.39 瑞士法郎 澳門幣 25.90 95.00 357.14 358.93 一百 174.36 175.24 人民幣 澳洲 **港匯指数 74.6(+0.1)** (材料來源:中國國家外匯管理總局)

7月12 永 裕

7月12 海 塑

7月12 新 舆

7月12 港 與

港粤汽車客運表 上上上上上上 附 九十九七七六篇 Æ 上午5.00 上午5.30 上午6.45 下午1.00

全貨櫃、散貨櫃及各類貨運 21/7 23/7

7月13 三 🛎

XINHUA 8

新華八號

B 5 K

A26 W X

B11 大 佰

B14 招商局

西區 招商局

 $\Lambda37$

 $\Lambda 43$

S

DNIX

S

HAN

B 19 🎄

暑小八丑 春油港口 油麻地 集 東海六號 TUNG HAI 6(中午) A15 !!! !! MUEHLHAUSEN(上午入時)日本 YI CHUN(上午五時) 我隐稿 浩 斯 THAT PAILIN(王年上時半)學祭。 國際橋 海 奉 NEP. JADE(下午八時) 上图 油産地 海 KUO LIE(1-1-) KAWACHI MARU(下午十一時)基語 國際標 F.E. COMMERCE(下华六時)合局 CONTENDER BEZANT(上年六時)日本 国際語 資 NEP.TOPAZ(主年光時) - 曼谷 OVER WAVE(下年三時) 日本 PANCHRATNA(下午一時) 樹管 B 3 🦛 SUI SUN 53 背衣岛 粤 🕏 TSIN YUEN 油蔗池 淳 源 船 實際稱 陽 MING COMFORT(上午四時) 遮打欧洲 國際編 港 恒 NEP、AGATE(上午三時) 馬尼拉 浅陈梧 利 EVER HUMANITY(上午三時)地中海 B13 太 古 YI CHUN(下年) SCANDUTCH ORIENT(上年七時)富雄 新加坡底能 SUN PHOENIX(下年) 海皇黄宝 NEP. TOPAZ(下年) 新加坡曼谷 内際橋 淮 郢 葉隆 THAI PAILIN(半夜) TOWER BRIDGE(下华六時)美國西岸 四際橋 用 崎 違泉商業 F.E. COMMERCE(中午) 基隆 油麻地 東 賢 HP DONGNAM(下午) 國際橋 美 VENUS(下平) A32 天 祥 蓝雅士 遮打欧洲 綴文士基 B. RUMINSKI(下午) 图Y.S.LINE EXPRESS FULL CONTAINER SERVICE 香港至美加東西岸貨櫃航線

GEMINI MOON JUPITER JIN HU QUAN 海 金店兒 油灌油 果。 TUNG HAI 6 (下作) CONTENDER BEZANT(下午)並打地中海 國際碼 資 ZHEN ZHU QUAN 油解地 海 昌 珍珠泉 KUO LIE SOOGEUNHO ·胁 KIEN HWA 2(下午) 靠PRES, LINCOLN(下午十一時)加州西北太平洋 國際福 總統 TRADE CONTAINER (下午) 基臘 NEW HAI NING GREEN FOREVER NEW HAILEE(中年) 上海 RI HENG 现代標「場合器」 型ARNOLD MAERSK(下午) 結膜 - CLIPPER ACE(上午八時) 高雄日本 GLORIA FORTUNA PING YIN(上午八時)。 KAWACHI MARU 紅蕉 1 5 1 HONGQI 1 5 1 HAI LONG(上华八時) 田 郵 DADE LIN DEN 青衣岛 粤 新 SUI SUN 5 3 377 MORNING STAR 爽 現代語 國際語 期 肠 KOREAN CHANCE(下午)高雄 A15果 35 STRAIT CONTAINER(上午)台灣 MUEHLHAUSEN(中午) 欧洲 國際橋 港 興 NEP. JADE(上至中時) PRES_LINCOLN(下午十時)美國 ZIM MANILA 現代橋 新 興 郵 計馬尼拉 LINDEN(上午) A22 天 祥 部分服 EASTERN WISEMAN(上午八時)新加坡 ٦r MORNING STAR(上午)。 翡綠 吉列島 五 洋 "海區橋 海 陸 金町 GEMINI SUN(下午二時) 黄埔 SL_EXPLORER(下午五時)美國 基土通籍士KEYSTONE ACE 油麻地 湖 源 i!!- 進 { TSIN YUEN 矢 徘 EDO MARU(下年四時) 田本 停 新典 游馬尼拉。 ZIM MANILA 停泊處 公 司 國際橋 馬尼拉 SCANDUTCH ASIA 太平洋珊瑚PACIFIC CORAL 1 利途 GREEN FOREVER)E/M 日另一號 SUNRISE No. 1 型諸馬主基ARNOLD MAERSK(上午五時)欧洲 FOO HSING 2 <u> 23</u> NORWEGIAN SEA IRISH SEA 35 KOREAN CHANCE(下午一時)欧洲 路 來 ・國際橋 利 洲 前中國一號SOUTH CHINA No. 1 KOREAN WONIS ONE(上年六時)美國 太 CHIN CHUN 招商局 NAN KUO 要迪遜總統PRES、MADISON(下午十一時)高雄 招商局 **HUI QUAN** 口 郵 店山 招商局 BLUE ACE(上年三時) DONG SHAN SHA 中 英 SHANGHAI(上午七時) TAI HO XING LONG(下午六時) 褶窗局 | 靈奧尼亞海IONIAN SEA A44 招商局 JUPITER BAIMA A31 招商局 XIN HUA7(上年八時) 致 暗川二號 QING CHUAN No. 1 TAI WU SHAN 江聯碼頭 華 瓶 利 亞山效三號ASANO 3 太武山 B18 指商局 BEI SHAN B15 華 夏 西區 日 郵 海信 CONFIDENCE BLUE ACE(主年) . Japan Line

直航西南太平洋:羅省、長堤、三藩市、湿閣。 西北太平洋:西雅圖、温哥華B.C.、砵崙。 美 加 東 岸:紐約、波士頓、貴城、巴爾的摩、沙灣拿

美 國 灣:組集爾良、侯斯頓、加爾維斯敦。 截货日期 開行 A VESSEL

、聖尊、滿地可、多倫多。

ASIA ACE V₆₃ 12/711/7BONITA ACE V57 **輪 A VESSEL** 香港至澳洲貨櫃航線

直航: 體製、墨爾砵、布里斯班 AUSTRALIAN EXPLORER V70

9/7 11/7亞洲翡翠▲ASIAN JADE V39 亞洲明珠(A不去布里斯班) 30/7

香港至馬尼拉貨櫃航線 截貨日期 開行

DYNAMIC ACE V19 香港雅士 HONG KONG ACE V47 17/7 18/7 ELECTRO ACE V97 有利雅士

> 香港至星加坡貨櫃航線 截货日期 開行 (只收貨箱貨) AUSTRALIA MARU V30

昭川丸 SHOKAWA MARU V14 10/7 13/7

香港至波斯灣貨櫃航線

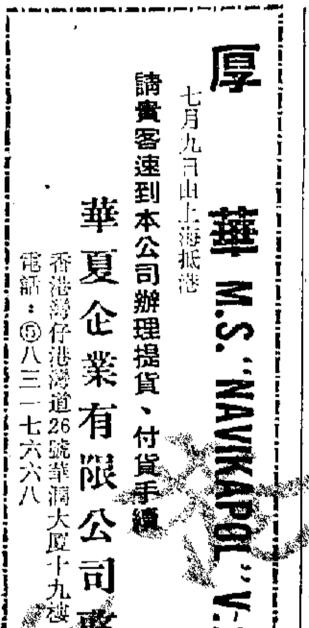
直航:▲刁拜、達文、▲科威特、MINA QABOOS,
RIYADH(###十) RIYADH(經濟文),SHARTAH、阿布打比、 多哈(經刀拜)。(有▲者兼收LCL货) AUSTRALIA MARU V30

8/7 10/7 SHOKAWA MARU V14 11/7 13/7 TOR BAY V9 19/7 21/7 TOHGO MARU V29 31/7 2/8

總代理:山下新日本汽船(費)有限公司 地址:金鐘道95號統一中心16樓B座 電話: H295501-5 (5錢) H295588 (3錢)

> 澳門代理:世强行有限公司 德記商業大廈405室

刊 七二六九八〇



KYOWA LINE 香港新畿内亞定期航線 M.V. "KYOWA BREEZE"'V-9 直航: Jayapura, Lae, Rabaul, Port Moresby & Honiara M.V. OCEANIA COURIER 'V-6

直航: Lae, Rabaul, Alotau, Port Moresby, Kieta & Honiara. M.V. "KYOWA COSMOS" V-2 直流: Lae, Orobay, Kimbe, Raball, Port Moresby, Kieta & Homara LCL/RCL Acceptable. M.V. KYOWA BREEZE V-0.

M.V. OCEANIA COURIER"V-6 直航: Noumea, Lautoka, Suva, Papeete, Pago Pago & Apia. LCL/FCL Acceptable. 收貨站:美利貨倉:TEL: 3-648307-8

總代理:大煦企業有限公司 香港干諾道中111號 永安中心1304室 電話:5-456811

澳門:76463 香港:5-455633

| | 椋 | 線 | 船 | 開航日期 |
|---------------|--------------|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------|
| | 西 | 非 | TENDAI MARU 天代丸 | 8月1日 |
| \$ * S | | ————————————————————————————————————— | OCEAN STRENGTH | 8月29日、 |
| | | | NEDLLOYD HONSHU | 7月10日 |
| | * | 非 | NEDLLOYD HONG KONG 渣華香港 | 8月11日 |
| | A COLOR | Care | OSAKA MARU 大阪丸 | 7月9日 7月15日 |
| 24 | THE STATE OF | # · | S.A.VAN DER STEL HAYAKAWA MARU 早川丸 | 7月24日 |
| | 南美 | z 🤼 : | NEDLLOYD AMERSFOORT 造華安曼是福 | 7月13日 |
| | - | 美洲 | NEDCLOYD SINOUTSKERK 渣華冼路士吉 | 8月15日 |
| | ±2 44° | ar El | NEDLLOYD WAGOVA 查華名古屋 | 8月25日 |
| . | 用臭 | 東岸 | VICTORIA I | 8月22日 |

KYOSEI

LINE

協成汽船株式會社

CAVN/FMG 委內瑞拉/哥倫比亞國家聯營航線 由香港直放中南美洲

CARIBBEAN SEA 加勒比海

CENTRAL & SOUTH AMERICA

M.S."CURACAO MARU" 庫拉薩俄丸

Puerto Cabello.

BUILDING.

Loading Direct For : Manzanillo Acapulc-

o, Champerico, Acajutla, Puerto

Caldera, Cristobal, Port of Spain,

货倉截貨時間:七月十一日(星期一)下午五時

M. S. " DARYA LOK "

Loading Direct For : Aruba, Curacao.

La Guara, San Juan, Santo Domingo

作為或貨店園:七月十日(星期日)下午五時

TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.

5 TH FLOOR, HARBOUR COMMERCIAL

干諾道中122號海灣海棠大厦5字樓

收貨站:油塘茶果嶺道迅發貨產

TEL: H-443575(八線)

七月十三日開行

七月十六日開行。 Loads for Barranquilla, La Guaira, Puerto Cabello, Port of Spain, Paramaribo & Buenaventura.

香港總代理:香港海運有限公司 軒尼詩道500號與利由心30字被 電話:5-77904(八號) 收貨站:發記運輸有限公司

電話:3-632131 澳門代理:新興公司 電話:89543



"BEIHAL CAREER" 輪

七月九日到港 宣航: POINTENOIRE, APAPA,

LOME, MONROVIA, FREE TOWN, DAKAR.

香港代理·汎洋航運有限公司 干諾道中122號海港商業大厦5字樓 電話: 5-443575,447614,444746,449297

名神汽船株式會社 戸

"KOBE MARU" 7月9日開 7月10日到 新加坡 7月11日間 "LATANGAN" 7月16日到 名古屋丸 新加坡 7月17日開 "NAGOYA MARU"

7月21日到 新加坡 "DEL 7月22日開 REMEDIOS"

總代理:海外聯合海運有限公司 香港干諾道中130號誠信大厦603室 電話:5-412821-4 5-439504



十天直達:刁拜(DUBAI) 七月十日落貨 七月十日開行 M.S. "AUSTRALIA MARU" 七月十三日落貨 七月十三日開行 M.S. "SHOKAWA MARU"

七月廿一日落貨 杜 七月廿一日開行 M.S. "TOR BAY" 直往:刁拜、他文、科威特

日本郵船(香港)有限公司 海宮中心一座卅一樓 電話:5-295541

粤新船務有限公司 香港至廣州全貨櫃及貨物集散運輸服務

83-K48 6月30日 83-K49 7月3日 7月3日 7月4日 SUI SUN 53 83-K50 7月6日 7月6日 7月7日 SUI SUN 53

粤新船務有限公司 佐敦道文輝樓31-32號2模 笔牌: 39997YSSCT 電話: 8-306277-0 3-323120 3-325082

3-323117

聘海企業有限公司儲運的 香港干諾道 152-155 號13樓 笔話:5-451939 5-454083 5-458597轉儲運部

迅發貨箱服務有限公司 香港新界下葵涌榮芳路79號葵樂大厦16樓C座 **笔話:0-243492 0-243862 0-243496** 來往香港黃廣東

中轉全國各地

全貨箱陸路運輸服務 本公司設有專業部門,藉以協助及提供各種 貨物之安全運輸方法,快捷妥當,收買合理, 歡迎垂詢電洽。

香港代理處·華 遠 公 司 香港高士打道灣景中心大厦 電話:5-754391(14線)5-731013 5-750756 笔掛 : 6678 HYCOMP 包件 : 61231 HYCOP HX

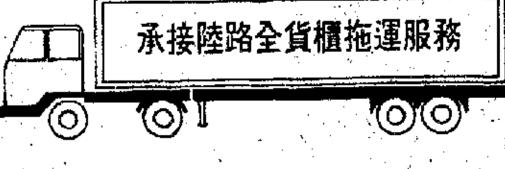
廣州代理處,中國對外貿易運輸公司 廣東省分公司 廣州市沙面大街三十五號 電話:82315 電掛:5931廣州



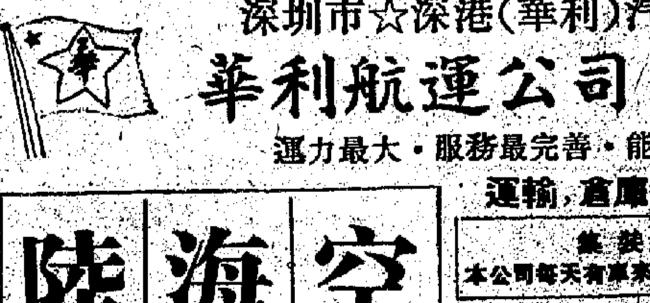
新系新型

九龍彌敦道563號交通銀行大厦1402室 電話:3-301385-6 3-309003 3-301183 廣州聯络處:廣州市食品公司人民南路163號 電話:83530:89671

香港一往返一廣州市及廣東省各地代客 報關,直接拖至收貨人地址,貨櫃齊鐵 ,免箱租,"轉口貨運,直接往來貨櫃碼 頭拖運;不另收費。







車吊大 蓬 質輪

深圳市公深港(華利)汽車運輸有限公司 利用行道 公司 香港澳州 全程提舉

3-323237

運力最大·服務最完善·能即日爲貴客提供: 運輸,倉庫,中轉站 全面性服務

集裝雜附零担服務 黄客思願,垂詢詩電 陸運部 3-910438(3媒) 地址,九龍大角咀槐樹街5-13號一樓 海運部 3-913407(4株) 3-945443

地址、九龍旺角道至9號威特商業大廈五樓 **质州:廣州港集裝箱運輸公司** 看话。三三四九次。三二一八八 代理:香港民安保險有限公司

ALDEBA

BOONKRONG I KOBE MARU WORLD LION SHINKO MARU ANNA BAKKE BOGO CHITRAL BUNGA SURIA KARA CAREER 馬珍馬士基MARCHEN MAI

髓頓比斯 TRAUTENBELS SKY HOVER OCEAN EMINE BLUE SHARK HP NAMJIN HILLE OLDEN KAP. GAVRILO 力沙馬士基LEXA MAERSK R.R. RATNA 快高快輪 FRANKFURT E 缩斯達快輸ALSTER EXPRI PING DING SHA 《温質隨您統PRES. VANBUR HSING HWA 流華安尼是福NL, AMERSF

NANHWA DONG BEE CR DOUALA 伊利沙伯碧琪ELISABETH . 保多央斯基KONS PAUSTOY LADY FORTUN 倫娜馬士悲LUNA MAERSK ALTAIR OSAKA MARU CORINTO MARK JAVA WINDS

愛瑪馬士基EMMA MAERSI OCEANIA STAF NAN SING I **KEUMGANG GI** BEIHAI CAREE ALVON 馬士基天保MAERSK TEME BARBER PRIA BELA ROZO 海皇星珊瑚NEP。CORAL 醛格勒布 ZAGREB

梅斯魯胡努MERCS RUHUN NAVIKAPOL 简外冷一號MIN WAI LENG 實島货機 FORMOSA CON BONNY STAR 東平二號 TUNG PING 2 GEMINI SUN HEIDE LEONH 渣萃奥克蘭NL. AUCKLAN 香港快輸 H.K. EXPRESS AM, LIBERTY AUST. MARU 百利土高 BENNY SKOU

先鋒貨櫃 PIONEER CONT GEMINI MOON ALMA PACIFIC MARU **GOLD VARDA** DARYA LOK 利來厚文 NL. HOUTMAN 安美士特 AMETHYST 渣葬廒瑞 NL. HONSHU ASIA WINDS

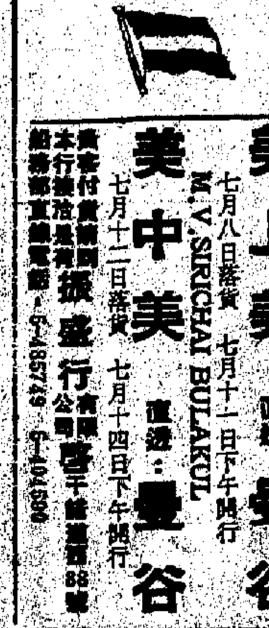
WILLINE TOYO 非路摩總統PRES. FILLMC LATANGAN MING LONGEV 鳥沙高夫 KAP. VALERY MILOS ISLAND FENGITEN AL KHAMES I OCEAN SINCE KOTA SINGAPU MIRIAM

康科迪亞—號CONCORDIA 1 遠洲配發 AUST、EXPLOR PICA TORTE 陶南一號 DONAM 1 ROYAL STAR 英偉雅士 DYNAMIC ACE THAI TUBTIM NIPPONICA NGAN CHAU **EVER GUARD** FUSO MARU ZIM TRIESTE

ETERNAL FU CHAR KWEI MARINE CONT ITAIMBE JALISCO KWANG TA 2 客馬拉雅丸HIMALAYA MA 海皇斑瑙。NEP. AGATE EVER VALUE 大同二號 TA TUNG 2 東方迅航 SCANDUTCH O EASTER LUCK 建加三號 No. 3 BINEKA

德利施亞 DELICIA EVER VITAL GLORIA ATLANTIC MA YAYASAN DUA 阿達來英雄ASTEROIDE HI 基林竞鲁 GALLEON HON 格蘭線統 PRES GRANT 亞洲雅士 ASIA ACE 新沙港那. ZIM SAVANNA

東方事業家ORT, EXECUT COUNT 康來利忌士基CORNELIA M SIRICHAI BUL 新華八號 XINHUA 8



祖) 四四二(羊毛半截,包括制服) 三三六(棉質衫裙

商達成

這幾點因繁訂新貨的情

跌價市開金黃

港美航線出

一年一十二十八日 一年多來所未見。航商頂科本季的 電過前年同期所創下的高水平。 型過前年同期所創下的高水平。 地,美商續有趕快向香港補訂新貨的情 速,美商續有趕快向香港補訂新貨的情 速,美商續有趕快向香港補訂新貨的情

打加價二級極度報

經紅濟

1今後一年內的出方後一年內的成次。因此, 一九八四年款式 一九八四年款式 一些大廠已接滿 一些大廠已接滿 一些大廠已接滿

《三萬五千噸,價益宣佈解禁米糧入

13.21 13.51 13.75

125.00 130.00

132.80

成交合

129.40

134.60

一業前景

泰米出口 為口項加外。索月

港行通通服不致惡化

AFTER 6th JULY, 12 A.M.

PLEASE CONTACT: JIMMY WIDODO LEE GARDEN HOTEL (1235), HK. NOT LATER THAN 6th JULY 12 A.M. OR JL DINOYO 79A, SURABAYA, IND



超聲波電子驅鼠器 ★整積距離・美華大方 九賀紅角花園街37一39號 1 植C座

內

210, 啓發大厦四樓 E 座

廣東水泥

廣東提貨。歡迎成批訂購,提貨

⑤466854⑤466879 香港永樂街204-

合和貿易公司

荃灣青山道 荃灣分行:

六個 每天收費六元

香港商業機器公司 香港買單內地取提提貨地點由客

新泛亚

地毡清潔公司

6763314 **⑤**7950410

選擇400號每噸350元港幣 **2:3-314856** 威威發展公司

迎來幫詢問

售價由 \$ 280- \$1,200 州餘款式3-7212539

、湛江等地區亦設免費送貨服務,節省運輸麻煩,國內本港落單均可

英明貴業有限公司 香港地址:九龍青山道瓊林街93—95號六樓

,數量多少一樣歡迎,尺碼隨意,起貨快捷,假錢特平,紙質亮,軟

83 年最新款

清貨大減價

分為每但所,於配三範人25

種病

LIFE

出口 九龍長分灣遊門號 北景 永程度 B-238825



銷請聯絡香港代表陳君

5-432246

電話:5-416292

放@\$448 粗@\$5.8 代理:加查資金⑤422870

歡迎訂購

印尼45/S T/C 紗

■ 5-450029%

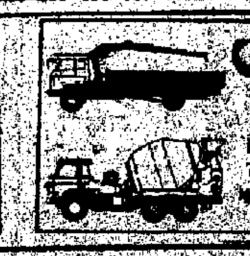
請聯絡:

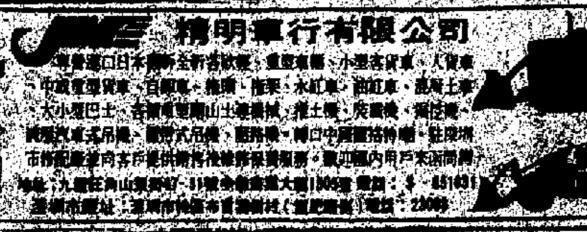
七月大特價•每噸860.-至440.-廣州市·斗門江門·珠 期平恩平·中山石岐·順德容奇 深圳蛇口·海豐汕尾 馆話:3-963159 3-963170

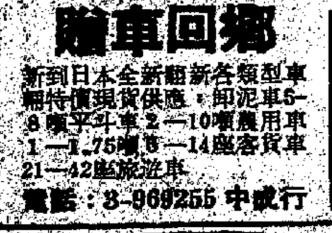
500號廣東水泥,香港買單 500號每噸380元 3-812873 九龍帶敦道750號始創中心801室(近麗聲戲院) 廣鴻異企業公司

承接:國內外汽車維修,學故車修理,新裝冷氣空調,小巴驗車工程 經營:日本翻新車,農失車,各國汽車零件,直接進口,國內提貨 專業汽車修理,現代化廠房設備,精工優良服務,榮獲省港好評 國内維修廠・深圳沙河工業區 電話・22611 中班5-423061 九龍3-781953









援 香港文成西街72-74號 但和大厦802室 5-403019

話電撥講

校子12288梁小姐 用给被服上門做服有 用给被服上門做服有

等 O四三十〇三二吳 務 校 月 理 帳 報 校 月 理 帳

故城附近的烽燧 土丘起伏的

記家東渚四興亭他述王督山公市在

何魯昇是指揮官「阿英答聲「倭」「阿英、」「何第一、」「何多

排官,轉身應應,有了,「阿裕,廿四號,你的倦」便去緊盯目標。(阿魯昇環顧周遭,指指那邊,「十三號」」(阿魯月環顧周遭,指指那邊,「十三號」)(如為一點Yes Sir,轉身走開。)(阿魯一點Yes Sir,轉身走開。)

雲水

暴小八廿

景一地墓古的里公十七約西城故蘭僕

版三十第

大不羽修開

。 與從之建陵 清土,身。,

代木關。陵巳 同,的貴墓有

治石首年佔一

皇牌級·地干

御上送棚等一給用

忠,俘

了來顯 了越聖 長多德:

再過一個月還會再來的。 問月來過,住兩天就走了 個月來過,住兩天就走了 個月來過,住兩天就走了

了。不過和小姐上

「又是因為她的

方形。考古學家們因, 樓蘭的頹垣殘壁是一 從飛機上往下看

宜昌

國遺跡

建傷如,鏖殺子

一个有一段在形石之有小路可登山頂, 一个有小路可登山頂, 一人其珍貴。

無題乃一問

一也掛有一副型 一也掛有一副型 一也掛有一副型 一型が変行道一

成的膀幽石凌。洞源美處

。人鎖行,問些色波拾 立,數舊津落何登道

文 親欄石人詞陵口山區 如杆橋口精仙點空海 電,横。練墳

外有石有循

・小・静

京田追樣的「軍事化」行動,決免太大陣仗。其實,假日飲茶 咽病田追樣的「軍事化」行動,決免太大陣仗。其實,假日飲茶 咽病 看他的調動,你以為何魯昇是警官?是探長?——他們正在辦 定案,等候「獵鷹」? 不可能一無所獲。 一家山的到脚軟,也可能一無所獲。 一是其日的中午,人很多,真是非同小可 中,一眼睛七。 一

·宋兔太大陣仗。其實,假日飲茶八家的背後,等待埋單結數。

部署好了一切崗位,自己座鎮中

一个音型。

一个一幅型。

一个一面描述。

一个一面描述

一个一面描述。

一个一面描述。

一个一面描述。

一个一面描述

一面描述

一面描述

一个一面描述

一个一面描述

一面描述

一面描述

一个一面

他又吩咐身旁侯命的阿明,

我過那邊。

張四第

毛半截

版二十第

勿署副署長簡徳倫率領。
衣閣於六月廿七日至卅日

毡 為法数電子 新泛亚 地毡清潔公司 ⑤763314 ⑤7950410

思

威威發

桂油出售 中央冷氣

選擇400號每噸350元為 m: 8-8148

樓蘭

的奥秘。而在所有道些埋進黄沙瀚海的城家、探險家接踵而至,期望探索那些目前四十多座。近一個世紀以來,也不知吸引有史記載以來,被塔克拉瑪干大沙漠的風馬龐貝城曾為火山的溶岩所淹没一樣,在

的一萬四千人中,屯田的士卒就道從票侯趙破奴虜樓蘭玉,從此,人民過着主隨畜牧逐水草」的內的消息。據《漢書‧西域傳》四的消息。據《漢書‧西域傳》四西域見聞,就提到羅布泊畔有不西域的使臣都要取道於此。公

的聯着,一三)

殿中只有你

姐妹情

一錢借給她。」經

八家和你說笑。

。」積土根據玉蘭留下的資料是過借兩三千元吧了,很小的數是一段有關係。」經理一頓是一個是沒有新金證明的。」

「我是××財務公司的, 她公司的電話號碼,提起了歐 學音中,似乎有點熟悉, 是來,是離來。 一種士根據玉蘭留下的資料 起來,是離來。

一時又……, 誰答應你了。」 姗連情立刻又變得興奮。 誰答應你了。」「越來越像個孩子, 位低聲說→「什麼事的 正蘭心裏一怯,與

及方形石塊, 上面 在這裏編選詩文。 中一選文桌 二三個 中一選文桌 二三個 時期太子

刻同意……」 「過了星期六再説吧」 「過了星期六再説吧」 「為甚麼要過了是 「為甚麼可能也再說下

是世事難料 姆訕訕的說

及明了。因此。天日水去洗右眼,右眼中不去洗右眼,右眼中不是他人顶的一潭中水岩和尚又帶他到两水岩和尚又帶他到两水岩和尚又帶他到两水岩和尚又带他到两

」寧開心得拍起手

頌德武

城聚去,知縣劉縣唐來接了 城聚去,知縣劉縣唐本接了 東京軍到來,就和他們局族 學展了清軍,現在來共守和 域。陸判官在亳縣十個青壯願意跟 域。陸判官在亳縣十個青壯願意跟 域。陸判官在亳縣未回,所 域。陸判官在亳縣未回,所 域。陸判官在亳縣未回,所 域。陸判官在亳縣未回,所 。但是關了一夜,並無動籍 。但是關了一夜,並無動籍

不相見,威名大震。 歌清兵,敦了難民回來,紛 歌歸正,如今在惠濟河畔大 那歸正,如今在惠濟河畔大

6口氣却是十分認真的。18的時候,神情雖是帶着心東方亮做她的女婿了。2就他們没有緣份,又說

她也決不能讓小姐嫁給東方亮。 令她傷心之事,否則她不會說得 今她傷心之事,否則她不會說得 如此斯釘截鐵!」 「但願不要是為了我的原故才 「但願不要是為了我的原故才 「但願不要是為了我的原故才

型,還是喜歡我們的表少爺多也 也知道表少爺並不喜歡小姐。但 也知道表少爺並不喜歡小姐。但 是一個人 與樓梧忽地說道,「其實我

武當

一向疼愛這個外甥,早就把他當一向疼愛這個外甥,早就把他當你不到不說的那樣動地,我說小兒女吵架是專常事,怎會不是不知。 一向疼愛這個外甥,早就把他當一時我也曾像你剛才說的那樣動地,不是不知道女兒心道女兒心道女兒心事,怎會不是不知道,一直倒奇了,她

版本 一本正經的説道・「 一本正經的説道・「 一本正經的説道・「 一本正經的説道・「 一本正經的説道・「 一本正經的説道・「 一本正經的説道・「 一本正經的説道・「 一本正經的説道・「

口

佩

Kung-Pao ong Kong (香) 解で大:印置

一七五七,機總話電 艮有務印利有港香

青上海 產品是保證

老在看作女件 7(3 年) 國堂公司《緊隨家塔-鎮行海灣

里根面對

辯門事

中中域 一個自動選出自官的總 一個自動選出自官的總 一個語,「一九八〇年總統候選人電視辯論 一句話,「一九八〇年總統候選人電視辯論 中作」(Debate Gate),對於現任總統 事味着絕無好事了。 上月初,有一本由自官配者巴列德寫的 《歷史的賭博》一書出版,寫的是里根的自 會生涯,此替的第三百八十二頁記載着追模 一句話,「一九八〇年總統候選人電視辯論 上月初,有一本由自官配者巴列德寫的 《歷史的財博》一書出版,寫的是里根的自 全版,即對於現任總統 一句話,「一九八〇年總統候選人電視辯論 一句話,「一九八〇年總統候選人電視對 一句話,「一九八〇年總統候選人電視對 一句話,「一九八〇年總統候選人電視對 一句話,「一九八〇年總統候選人電視對 一句話,「一九八〇年總統候選人電視對 一句話,「一九八〇年總統候選人電視對 一句話,「一九八〇年總統 一句話,「一九八〇年總統

加對的鋭

新已為在回道怎多經一辯擊了的

學校執

下蘇道

大

不們在選人

(多,也有許)的嚴重問題」經是教育工 素

也是生意

残酷遊戲

Workaholic 分流行,姑且譯成「工作狂」 || | ,是work(工作)與-aholic "一"。(搜君子)的结合,而後者則 上上 是由alcoholic (酒徒)轉來・ Worksholic,據說是美國人奧茨(Wayne

Oates)在一九六八年「創造」的,他寫一 Confessions of a Workaholic J (« -個工作狂的自白》),堪稱遠方面的經典 之作。奥茨説,要識別「工作狂」,並不是 **看他辦公室内怎樣埋頭苦幹,在家裏怎樣廢** 寢忘餐,而是取決於這個人怎樣對待及打發 **荫暇。在谁批人的心望内,休息是最痛艺不** ※ 過的了,它是一種負擔,是失敗和空虛的同 **義詞。短時間的恬靜,已為患者帶來忐忑不** 安的情绪,情况嚴重的,更會為患者引來一 些反常的生理反應——氣喘·胃潰瘍或結腸 炎。當然,追都是情绪引致的 (psychosomatic)

· 令人上程的事物,又豈止於工作? 近十 年來,美國報刊節查把任何事物及嗜好都寫 成-aholic,例如,bookaholic(普攝)。 golfaholic(哥爾夫球迷), sweetaholic (糖果迷),footballaholic (足球迷)及 spendaholic(揮霍成性的人)。 -aholic 另外的拼法是-oholic或-holic,例如Coke --obolic(可樂迷) - chocoholic(朱古力 迷)及mariholic (大麻膻君子,是mariju-

計時功能,

濤

世的。 世事情上,他是頗為開 那麼濃重。拿對待婦女來 可屬中的對建思想却並不 可屬中的對建思想却並不 可屬中的對建思想却並不 一些事情上,他是頗為開 後多加了中國人民解放軍 教育市國建立初期,就是有求必應,大方得很更 人善強扇面,給每個孫女人,倒有三個孫子中没有一個 人善強扇面,給每個孫子中没有一個 人善強扇面,給每個孫子中沒有一個 人善強扇面,給每個孫子中沒有一個

便生入, 载终了有家早

)三中計,而發五五白合他實,東 無他進十十石稱的讀他

法,把微型